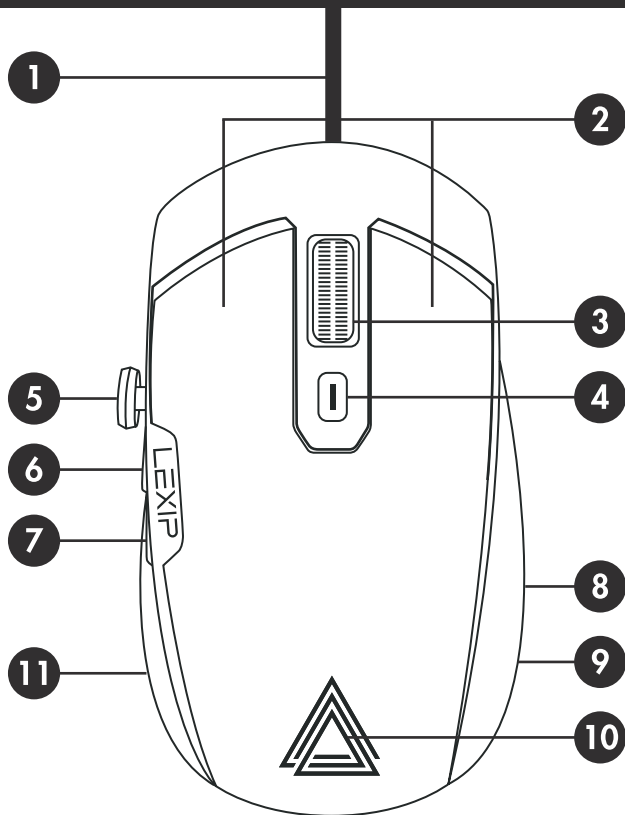


USER MANUAL

Notice d'instructions



- 1 **USB cable**
(FR) Câble USB, (DE) USB-Kabel, (NL) KabelUSB, (IT) Cavo USB, (ES) Cable USB.
- 2 **Left and right button**
(FR) Bouton gauche et droite, (DE) Linke und rechte Taste, (NL) Knoplinks en rechts, (IT) Tasto sinistro e destro, (ES) Botón izquierdo y derecho.
- 3 **Scroll wheel and scroll wheel button**
(FR) Molette et bouton molette, (DE) Scrollrad und klickbares Scrollrad, (NL) Wiel en afstelknop, (IT) Rotellina e tasto rotellina, (ES) Rueda de deslizamiento y botón de la rueda de deslizamiento.
- 4 **Lexip button**
(FR) Bouton Lexip, (DE) Lexip-Taste, (NL) Knop Lexip, (IT) Tasto Lexip, (ES) Botón Lexip.
- 5 **Joystick**
(FR) Joystick, (DE) Joystick, (NL) Joystick, (IT) Joystick, (ES) Joystick.
- 6 **Front button**
(FR) Bouton avant, (DE) Vordere Taste, (NL) Knop voorste, (IT) Tasto avanti, (ES) Botón delantero.
- 7 **Back button**
(FR) Bouton arrière, (DE) Hintere Taste, (NL) Knop achterste, (IT) Tasto indietro, (ES) Botón trasero.
- 8 **Internal pivot**
(FR) Pivot interne, (DE) Wippe, (NL) Draaipunt, (IT) Perno, (ES) Pivote.
- 9 **Ceramic feet**
(FR) Patins Céramiques, (DE) Keramik-GleifüÙe, (NL) Glijders Keramisch, (IT) Pattini in ceramica, (ES) Deslizadores Cerámicos.
- 10 **Logo**
(FR) Logo LED RGB, (DE) RGB-LED Logo, (NL) Logo RGB-led, (IT) Logo LED RGB, (ES) Logo LED RGB.
- 11 **LED RGB**
(FR) LED RVB, (DE) RGB-LED, (NL) RGB-LED, (IT) LED RGB, (ES) LED RGB.

FRANÇAIS

CONTENU

La Pu94, un câble, une notice utilisateur.

DÉMARRAGE

Pluggez le côté USB-C du câble dans la Pu94, puis branchez la seconde extrémité à votre ordinateur. La Pu94 fonctionnera alors comme une souris standard. Afin d'obtenir le meilleur de votre Pu94 et de la configurer selon vos préférences, téléchargez et installez le Lexip Control Panel depuis www.lexip.fr. Vous y trouverez également des explications pour vous guider dans son utilisation.

CARACTÉRISTIQUES

La Pu94 est le premier périphérique qui fusionne une souris avec deux joysticks. Elle permet d'envoyer à l'ordinateur des raccourcis claviers, des événements joysticks ou encore de déplacer la souris par le seul mouvement des joysticks. Elle a plusieurs caractéristiques qui sont détaillées ici :

Le Joystick : La souris gaming Pu94 est équipée d'un mini joystick de pouce. Ce joystick a la capacité d'envoyer plus de 90.000 valeurs d'angle et d'effectuer des actions soutenues complexes. Vous pouvez assigner l'action de votre choix à chacun des quatre axes du joystick.

Plan de rotation vertical : haut, bas, avant, arrière.

Deux degrés de liberté sont accessibles et offrent la même sensation qu'un joystick traditionnel, dans une version compacte.

Avec 30 degrés d'inclinaison dans les quatre directions, contrôler l'assiette et l'azimut d'un vaisseau spatial, par exemple, devient intuitif.

Le Laser : L'ADNS-9800 offre des fonctions améliorées telles que la résolution programmable pour s'adapter aux préférences des joueurs.

Glissement bidimensionnel avec 12000 DPI, et la possibilité de le changer avec n'importe quel bouton configuré sur la souris.

Le Pivot Interne 360° : La souris gaming Pu94 permet une inclinaison mécanique interne à deux axes sur la coque supérieure (+/-20 degrés dans toutes les directions). Comme pour le joystick, vous pouvez assigner n'importe quelle action à chacun des quatre axes du pivot interne.

Le plan de rotation est horizontal : gauche, droite, avant, arrière.

Au cœur de la souris gaming Pu94 de Lexip, un diabolito relie les coques supérieure et inférieure. Il permet à la coque inférieure de rester stationnaire alors que la coque supérieure est en mouvement.

Deux accéléromètres, l'un est assemblé avec la coque supérieure et l'autre sur la carte de circuit inférieure.

Les accéléromètres enregistrent 550 points individuels sur une inclinaison de +/- 20 degrés

Boutons : La Pu94 est équipée de 6 boutons programmables.

Switch des boutons : Omron

Patins Céramiques : Les patins en céramique sous la Pu94 sont parfaits pour qui désire une réduction ultime de la friction et le plus proche coefficient de friction entre les positions dynamique et statique.

Cable USB Tressé : Le câble de la souris (1m60) est tressé, assurant sa solidité et sa durée de vie. Il peut également être branché / débranché grâce à un port USB-C afin que vous puissiez le remplacer facilement par un câble de votre choix (couleur / longueur différente).

Control Panel : Grâce à notre panneau de configuration, vous serez en mesure de modifier les sensations et fonctions de votre souris. Que ce soit pour les effets de LED, la sensibilité, les raccourcis et bien plus encore, la Pu94 est totalement personnalisable.

Les paramètres réglés grâce au control panel peuvent être sauvegardés pour une utilisation ultérieure. Le profil sera automatiquement reconnu en fonction du jeu.

Certains profils de jeu sont pré-enregistrés. Vous pouvez les

utiliser tels quels ou les adapter en fonction de votre utilisation.

Alimentation : 5V - 200mA

Résolution des problèmes : Votre Pu94 n'est pas détectée ? Votre Pu94 ne répond pas ? Les mouvements sont saccadés ?

- Essayez un autre port USB de votre ordinateur
- Branchez votre souris sur un port USB doté d'une alimentation indépendante
- Assurez-vous que le câble USB ne soit ni tordu ni pincé
- Redémarrez votre système
- Assurez-vous d'utiliser votre Pu94 sur un support adapté (éviter le verre et les surfaces réfléchissantes)

Votre control panel ne fonctionne pas comme souhaité ?

- Rendez-vous sur www.lexip.fr pour télécharger la dernière version du control panel
- Visionnez le tutoriel expliquant l'utilisation du control panel. Il est à votre disposition sur le site.
- Rendez-vous sur la page FAQ sur www.lexip.fr, votre question a peut-être déjà une réponse...

CONDITIONS DE GARANTIE

Ce produit est réparable par LEXIP, pendant et après la période de garantie. Les accessoires, consommables et autres pièces remplaçables directement par l'utilisateur, peuvent être commandés, s'ils sont disponibles localement, sur le site internet www.lexip.fr

LA GARANTIE

Ce produit est garanti par LEXIP contre tout défaut de fabrication, de matière ou de main d'œuvre, pendant la période de garantie dans les pays***, tels que définis dans la liste des pays attachée, à partir de la date d'achat initiale ou la date de livraison. La Garantie Internationale du fabricant couvre tous les coûts de remise en état d'un produit reconnu défectueux pour redevenir conforme à ses spécifications d'origine, par la réparation, la main-d'œuvre, et le remplacement éventuel de pièces défectueuses. Au choix

de LEXIP, un produit de remplacement équivalent ou supérieur peut être proposé à la place de la réparation du produit défectueux. Les obligations de LEXIP dans le cadre de cette garantie se limitent exclusivement à cette réparation ou ce remplacement.

CONDITIONS & EXCLUSIONS

LEXIP n'a aucune obligation de réparer ou d'échanger un produit qui ne serait pas accompagné d'un justificatif d'achat. Le produit peut être déposé directement chez votre revendeur ou envoyé directement au centre de support technique Lexip en recommandé avec accusé de réception après avoir été emballé de manière adéquate. Afin d'offrir le meilleur service après-vente possible et d'améliorer constamment la satisfaction de ses clients, LEXIP pourra envoyer une enquête de satisfaction à tous ses clients dont le produit aura été réparé ou échangé par l'un des partenaires

SERVICE AGRÉÉ DE LEXIP

La Garantie Internationale de LEXIP couvre exclusivement les produits achetés dans un des pays listés, et utilisés à des fins domestiques également dans un des pays listés dans la Liste des Pays***. Cette garantie ne couvre pas les dommages qui seraient le résultat d'une mauvaise utilisation, d'une négligence, du non-respect des instructions d'utilisation et de maintenance, ou d'une modification ou d'une réparation non autorisée du produit.

Cette garantie ne s'applique pas aux problèmes d'emballage ou de transport pendant l'expédition du produit par son propriétaire. Elle n'inclut également pas l'usure normale du produit, ni la maintenance ou le remplacement de pièces consommables, ni les cas suivants :

- mise en contact du produit avec de l'eau ou tout autre liquide
- dommages dus à un choc
- entrée d'eau, de poussière, d'insectes dans le produit
- tout accident lié à un feu, une inondation, etc.
- dommage résultant de la foudre ou surtension électrique

- dommages ou dysfonctionnements spécifiquement dus à l'utilisation avec un voltage, une fréquence électrique non conformes à ceux spécifiés sur la plaque signalétique ou toute autre spécification locale.

- utilisation d'un câble non adapté

DROITS DES CONSOMMATEURS

Cette Garantie Internationale de LEXIP n'affecte ni les droits légaux dont bénéficie tout consommateur localement, qui ne sauraient être exclus ou limités, ni les droits légaux envers un distributeur auprès de qui aurait été acheté un produit. Cette Garantie donne au consommateur des droits spécifiques, et le consommateur peut par ailleurs bénéficier des droits particuliers en fonction du Pays, de l'Etat ou de la Province. Le consommateur peut faire usage de ces droits de son seul fait.

***En cas d'utilisation dans un pays listé différent du pays d'achat, la durée de la Garantie Internationale de LEXIP est celle du pays d'utilisation du produit, y compris dans le cas où le produit aurait été acquis dans un pays listé avec une durée de garantie différente. Le traitement de la Garantie Internationale peut prendre un temps supérieur aux conditions locales de réparation si la référence du produit n'est pas elle-même commercialisée par LEXIP dans le pays d'emploi. Au cas où le produit ne serait pas réparable dans le pays d'emploi, la Garantie Internationale de LEXIP est limitée au remplacement par un produit équivalent ou un produit alternatif de même valeur, si c'est possible.

Veillez conserver ce document qui vous sera utile en cas de réclamation sous garantie.

***Liste des Pays : France, Etats-Unis d'Amérique, Chine, Italie, Espagne, Royaume-Uni, Pays-Bas, Suisse, Autriche, Pays-Bas, Canada, Allemagne, Danemark, Suède, Belgique, Irlande, Portugal

NORMES & DIRECTIVES

Produits électroniques ou produits électriques en fin de vie :

Participons à la protection de l'environnement !

Votre appareil contient de nombreux matériaux valorisables ou recyclables. Confiez celui-ci à un point de collecte pour que son traitement soit effectué.

La directive Européenne 2012/19/UE sur les Déchets des Equipements Electriques et Electroniques (DEEE), exige que les appareils électriques et électroniques usagés ne soient pas jetés dans le flux normal des déchets municipaux. Les appareils usagés doivent être collectés séparément afin d'optimiser le taux de récupération et de recyclage.

Ce symbole identifie des renseignements relatifs à la sécurité et à la santé dans ce guide produit. lisez ce guide pour obtenir des informations importantes relatives à la santé et à la sécurité pour le produit que vous avez acheté.

⚠ Avertissement - Avant d'installer et d'utiliser cet appareil, lisez soigneusement les instructions fournies. le fabricant ne peut être tenu pour responsable des dommages et blessures liés à une mauvaise installation ou utilisation.

Conservez toujours cette notice avec votre appareil pour vous y référer ultérieurement.

Consignes de sécurité :

1. Sécurité des enfants et des personnes vulnérables

⚠ Avertissement : Risque de suffocation Cet appareil peut contenir de petits éléments présentant un risque de suffocation pour les enfants de moins de 3 ans. Maintenez les petits éléments hors de portée des enfants. Assurez-vous de ne jamais laisser ce produit à la portée de jeunes enfants. Ne laissez pas les enfants jouer avec l'appareil. Ne laissez pas les emballages à portée des enfants. les enfants ne doivent pas nettoyer ni entreprendre une opération de maintenance sur l'appareil sans surveillance. Assurez-vous que les enfants qui utilisent ce produit jouent en toute sécurité et observent leurs limites. Veillez également à ce qu'ils comprennent comment utiliser le produit correctement.

2. Sécurité générale et utilisation

⚠ Avertissement : Risque de blessure, de choc électrique, d'incendie, de brûlures ou de dommage matériel à l'appareil

⚠ Avertissement : ne tentez pas d'effectuer des réparations

⚠ Avertissement : évitez tout contact du produit avec un liquide.

Ce produit est destiné à une utilisation domestique et en intérieur. Suivez les instructions du présent manuel. N'utilisez ou ne rangez pas l'appareil dans des zones sales ou poussiéreuses dans la mesure où les parties amovibles et les composants électroniques pourraient être endommagés. N'utilisez pas ou rangez le produit dans des zones de chaleur. Ne laissez pas tomber, ne désassemblez pas, n'ouvrez pas, n'écrasez pas, ne tordez pas, ne déformez pas, toute pièce du produit, cela pourrait sérieusement l'endommager. N'utilisez pas d'eau pour nettoyer le produit ni autre produit nettoyant. N'utilisez pas de produits abrasifs, de tampons à récureur, de solvants ou d'objets métalliques. Pour nettoyer le produit, veuillez utiliser un chiffon antistatique. Ne démontez pas le produit vous-même. Toute réparation doit être réalisée par du personnel qualifié. Ne laissez pas la batterie près d'une source de chaleur comme un radiateur. N'insérez pas un autre objet que ceux autorisés pour le produit. Ne court-circuitez pas. Ne touchez pas les bornes de la batterie. Ne posez pas d'objets lourds sur le produit. Évitez les chocs excessifs ou les vibrations excessives. Il ne doit pas être exposé aux gouttes et aux éclaboussures. Ne posez pas d'objets contenant du liquide tels des vases sur l'appareil. Ne vaporisez pas d'eau sur le produit pour le nettoyer. Tout signe de tentative d'ouverture et/ou de modification de cet appareil, y compris tout décolllement, toute perforation ou tout retrait des étiquettes, annulerait la garantie limitée.

3. Installation

N'installez pas ou connectez un appareil endommagé. Suivez attentivement les consignes d'installation fournies avec l'appareil. N'installez pas ni n'utilisez dans un endroit dont la température est inférieure à 15°C ou exposée aux éléments. N'exposez pas le produit directement aux rayons du soleil ou près d'une source de chaleur. Installez le produit dans un endroit sec et protégé de la poussière. Ne le placez pas dans des lieux sujets à des éclaboussures d'eau. Ne placez pas sur l'appareil de sources de flammes telles que des bougies allumées.

4. Mise au rebut

Respectez les règles de sécurité lors de la mise au rebut des déchets d'équipements électriques et électroniques (deee)

5. Câbles

⚠ Attention : Câbles et cordons

Placez tous les câbles et cordons de manière à ce que personne (ou aucun animal) ne puisse se prendre les pieds dedans ou tirer dessus par mégarde en se déplaçant dans la pièce. Veillez à maintenir les câbles et cordons hors de portée des enfants et des animaux domestiques. Ne laissez pas vos enfants jouer avec les câbles et cordons. Débranchez immédiatement l'appareil si vous constatez qu'il dégage une odeur de brûlé ou de la fumée. L'humidité excessive peut causer des chocs électriques. Assurez-vous que le cordon n'est pas en contact avec un objet chaud tel qu'un radiateur.

INFORMATIONS IMPORTANTES SUR LA SANTÉ :

1. Syndrome IMR : lésions dues aux mouvements répétitifs et tension oculaire

⚠ Avertissement : l'utilisation des manettes de jeu, des claviers, des souris ou autres dispositifs électroniques de saisie peut entraîner l'apparition de blessures ou de troubles graves.

Après quelques heures, les jeux vidéo peuvent irriter les muscles, les poignets, la peau ou les yeux. IMR signifie « lésion due aux mouvements répétitifs ». le syndrome IMR apparaît suite à de petits mouvements se répétant en permanence. des symptômes typiques sont des douleurs dans les doigts, les poignets, les bras ou la nuque. si vous ressentez des douleurs, des engourdissements ou des faiblesses au niveau de ces parties du corps, veuillez consulter un médecin dans les plus brefs délais. Veuillez suivre les instructions suivantes afin d'éviter des problèmes tels que la tendinite, le syndrome du tunnel carpien, l'irritation de la peau ou la tension oculaire. Évitez les périodes trop longues de jeu. Il est recommandé aux parents de s'assurer que leurs enfants jouent pendant des périodes adéquates. Même si vous ne croyez pas en avoir besoin, faites une pause de 10 à 15 minutes à chaque heure de jeu, levez-vous et marchez un petit peu. Si vous éprouvez fatigue ou douleur au niveau des mains, des poignets, des bras ou des yeux, cessez de jouer et reposez-vous pendant plusieurs heures avant de jouer de nouveau. si vous avez les mains, les poignets, les bras ou les yeux endoloris pendant le jeu ou après, cessez de jouer et consultez un médecin. Lorsque

vous jouez à un jeu vidéo : Asseyez-vous ou tenez-vous aussi loin que possible de l'écran ; Jouez sur le plus petit écran disponible ; Ne jouez pas si vous êtes fatigués ou si vous avez besoin de repos ; Jouez dans une pièce bien éclairée ; faites une pause de 15 minutes toutes les heures.



ENGLISH

CONTENTS

Pu94, cable, instructions.

GETTING STARTED

Plug the USB-C end of the cable into the Pu94, then plug the other end into your computer. The Pu94 will then work as a standard mouse. To get the most out of your Pu94 and configure it to your preferences, download and install the Lexip Control Panel from www.lexip.fr.

You will also find explanations to guide you in its use.

CHARACTERISTICS

The Pu94 is the first device which combines two joysticks in one mouse. It allows you to use keyboard shortcuts, handle the gamepad and move the mouse using only the joysticks. It has several features:

The Joystick : The Pu94 gaming mouse is equipped with a mini thumb joystick. This joystick has the ability to send more than 90,000 angle values and perform complex sustained actions. You can assign an action of your choice to each of the joystick's four axes.

Vertical rotation plane: up, down, forward, backward.

Two degrees of freedom are accessible and offer the same feel as a traditional joystick, but in a compact version.

With 30 degrees of tilt in four directions, controlling the azimuth of a spaceship for instance, becomes intuitive.

The Laser : ADNS-9800 provides enhanced features such as programmable resolution to suit various gamers preferences.

Two dimensional glide with 12000 dots per inch (DPI), and the possibility to change it with any configured button on the mouse.

The 360° Internal Pivot : The Pu94 gaming mouse allows internal mechanical two-axis tilting on the upper shell (+/- 20 degrees in all directions). As with the joystick, you can assign any action to each of the internal pivot's four axes.

The rotation plane is horizontal: left, right, forward, backward.

At the heart of Lexip's Pu94 gaming mouse, a diablo connects the top and bottom shells. This allows the bottom shell to remain stationary while the top one is in motion.

Two accelerometers, one assembled to the top shell and the other one to the bottom circuit board.

The accelerometers register 550 individual points over the +/- 20 degrees tilt

Buttons : The Pu94 is equipped with 6 programmable buttons.

Switch buttons: Omron

Ceramic Feet : The Pu94's ceramic feet are ideal if you want the ultimate reduction in friction and the closest coefficient of friction between dynamic and static positions.

Braided USB Wire : The mouse cable (1m60) is braided, ensuring it is strong and durable. It can also be plugged/unplugged via a USB-C port, so you can easily replace it with a cable of your choice (different colour/length).

Control Panel : With our control panel, you can tweak the feel and function of your mouse. From lighting effects to sensitivity, feedback, shortcuts and more, the Pu94 is totally customisable.

The parameters set using the control panel can be saved for later use. The profile will be automatically recognised according to the game.

Some game profiles are pre-recorded. You can use them as

they are or adapt them to your own use.

Power Supply : 5V - 200mA

Troubleshooting : My Pu94 has not been detected? My Pu94 is not responding? Movements are jerking?

- Try another USB port on your computer
- Connect your mouse to a USB port with an independent power supply
- Make sure the USB cable is not twisted or pinched
- Restart your system
- Make sure you are using your Pu94 on a suitable stand (avoid glass and reflective surfaces)

My control panel is not working correctly :

- Go to www.lexip.fr to download the latest version of the control panel
- Watch the tutorial demonstrating how to use the control panel. It is available on the website.
- Go to the FAQ page at www.lexip.fr , your question may have already been answered

WARRANTY CONDITIONS

This product can be repaired by LEXIP both during and after the warranty period. Accessories, consumables and other parts which are directly replaceable by the user can be ordered, if available locally, online at www.lexip.fr.

WARRANTY

This product is under warranty by LEXIP against any manufacturing, material or workmanship defects, during the warranty period in the countries*** defined in the attached list of countries, as of the date of original purchase or delivery. The manufacturer's International Warranty covers all costs of repairing a defective product to meet original specifications, including labour and the replacement of defective parts. LEXIP may elect to offer an equivalent or superior replacement product instead of repairing the defective product. LEXIP's obligations under this warranty are limited solely to such

repair or replacement.

CONDITIONS & EXCLUSIONS

LEXIP is under no obligation to repair or exchange a product that is not accompanied by proof of purchase. The product can be handed in directly to your dealer or sent directly to the Lexip Technical Support Centre by recorded delivery, ensuring it is properly packaged. In order to offer the best possible after-sales service and constantly improve customer satisfaction, LEXIP may send a satisfaction survey to all customers whose products have been repaired or exchanged by one of the partners.

LEXIP AUTHORISED SERVICE

LEXIP's International Warranty exclusively covers products purchased and used for domestic purposes in one of the countries listed in the list of countries***. This warranty does not cover damage that is the result of misuse, negligence, failure to follow instructions for use and maintenance, or unauthorised modification or repair of the product.

This warranty does not apply to packaging or transport problems during shipment of the product by its owner. It also excludes normal wear and tear, maintenance or replacement of consumable parts, or damage caused by the following:

- contact with water or any other liquid
- impact or accidents
- entry of water, dust, insects into the product
- any accident related to fire, flooding, etc.
- lightning or an electrical surge
- use with voltage or electrical frequency not in accordance with those specified on the rating plate or any other local specification.
- use with an unsuitable cable

CONSUMER RIGHTS:

LEXIP's International Warranty does not affect the consumer's

domestic legal rights, which cannot be excluded or limited, or the legal rights towards a distributor from whom a product has been purchased. This warranty gives the consumer specific rights, and the consumer may also benefit from special rights depending on the country, state or province. Consumers can make use of these rights by their own action.

*** If used in a listed country different from the country of purchase, the duration of LEXIP's International Warranty is that of the country where the product is in use, including if the product was purchased in a listed country with a different warranty period. Processing of the International Warranty may take longer than the local conditions of repair if the product reference is not itself marketed by LEXIP in the country of use. In the event that the product is not repairable in the country of use, LEXIP's International Warranty is limited to replacement with an equivalent product or an alternative product of the same value, if possible.

Please keep this document as you will find it useful in the event of a warranty claim.

*** List of Countries: France, United States of America, China, Italy, Spain, United Kingdom, Netherlands, Switzerland, Austria, Canada, Germany, Denmark, Sweden, Belgium, Ireland, Portugal

STANDARDS & DIRECTIVES

Electronic products or e-waste products: let's help protect the environment!

Your device contains many valuable or recyclable materials. Hand it in to a collection point for processing.

The European Directive 2012/19/EU on Waste Electrical and Electronic Equipment (WEEE) requires that old electrical and electronic devices are not disposed of in the household (municipal) waste stream. Old devices must be collected separately to maximize the recovery and recycling rate.

This symbol identifies safety and health messages in this product guide. Read this guide for important

safety and health information for the product that you have purchased.

⚠ Warning: Failure to properly set up, use, and care for this product can increase the risk of serious injury, death, property damage, or damage to the product or related accessories. Read this product guide for important safety and health information and retain these documents for future reference carefully. Please keep out of reach of young children.

Important product safety information

1. Safety of children and vulnerable people

⚠ WARNING: Choking hazard. This device may contain small parts that may be a choking hazard to children under 3. Keep small parts away from children. Make sure to never leave this product within the reach of young children. Do not let children play with the device. Do not leave packaging within the reach of children. Children should not clean or attempt any maintenance on the device unattended. Make sure children using this product play safely and within their limits, and make sure that they understand proper use of the device.

2. General Security and use

⚠ WARNING: Risk of injury, electric shock, fire, burns or damage to the device

⚠ WARNING: do not attempt repairs

⚠ WARNING: do not allow your accessory to become wet

This device is designed for domestic indoor use and should not be used otherwise. Follow the safety instructions in the manual. Do not use or store the device in dusty/dirty areas as its moving parts and electronic components can be damaged. do not use or store the device in hot areas. do not drop, do not disassemble, do not open, do not crash, do not bend, do not deform the product or any of its parts, this could seriously damage them do not use the product with wet hands and avoid any kind of moisture. do not use water to clean the product or any other cleaning agent. do not use abrasive cleaners, scouring pads, solvents or metal objects. To clean the product, use an anti-static cloth. do not attempt to clean connectors. Do not disassemble the product yourself. All repairs must be performed by qualified personnel. Prevent any liquid from entering the product. Do not leave the

battery near a heat source such as radiator. Do not insert any object other than those permitted in the product. Do not short circuit. Do not touch the battery terminals. Do not place heavy objects on the product. Avoid excessive shock or vibration of the unit. The unit must not be exposed to water dripping or splashing. Do not place objects filled with liquids such as vases on the device. Do not spray water or steam to clean the unit. Any evidence of any attempt to open and/or modify this device, including any peeling, puncturing, or removal of any of the labels, will void the limited Warranty..

3. Installation

Do not install and do not connect a damaged device. Carefully follow the installation instructions provided with the device. Do not install or do not use it in a place where the temperature is below 15 ° C or in a place exposed to the elements. Do not place the product in direct sunlight or near a source of heat. Install the product in a dry place and protected from dust. Do not place in areas subject to splashing water. Do not place the device flame sources such as lighted candles.

4. Disposal

Observe the safety rules when disposing of waste electrical and electronic equipment (WEEE).

5. Cables

Caution: Cables and Cords

To reduce potential trip hazards or entanglement hazards, arrange any cables and cords so that people and pets are not likely to trip over or accidentally pull on them as they move around or walk through the area. Keep cables and cords out of reach of children and pets. do not let children play with cables and cords. excessive moisture can cause electric shock. Make sure the cord is not in contact with hot objects like a heater.

IMPORTANT HEALTH WARNINGS

1. Musculoskeletal disorders - v

⚠ WARNING: use of game controllers, keyboards, mice, or other electronic input devices may be linked to serious

injuries or disorders. When playing video games, as with many activities, you may experience occasional discomfort in your hands, arms, shoulders, neck, or other parts of your body. However, if you experience symptoms such as persistent or recurring discomfort, pain, throbbing, aching, tingling, numbness, burning sensation, or stiffness, do not ignore these warning signs. Promptly see a qualified health professional, even if symptoms occur when you are not playing a video game. Symptoms such as these can be associated with painful and sometimes permanently disabling injuries or disorders of the nerves, muscles, tendons, blood vessels, and other parts of the body. These musculoskeletal disorder (Msd) include carpal tunnel syndrome, tendonitis, tenosynovitis, vibration syndromes, and other conditions. While researchers are not yet able to answer many questions about Msd, there is general agreement that many factors may be linked to their occurrence, including medical and physical conditions, stress and how one copes with it, overall health, and how a person positions and uses their body during work and other activities (including playing video games). Some studies suggest the amount of time a person performs an activity may be a factor. These are some guidelines that may help you work and play more comfortably and possibly reduce risk of experiencing any Msd: Positioning yourself to use comfortable, not awkward, postures; Keeping your hands, fingers, and other body parts relaxed; Taking breaks; developing a healthy lifestyle. If you have questions about how your own lifestyle, activities, or medical or physical condition may be related to Msd, see a qualified health professional.



DEUTSCH

INHALT

Die Pu94, ein Kabel, Anmerkung.

INBETRIEBNAHME

Verbinden Sie das USB-C-Ende des Kabels mit der Pu94 und anschließend das andere Ende mit Ihrem Computer. Auf diese Weise funktioniert die Pu94 wie eine herkömmliche Maus. Um alles aus Ihrer Pu94 herauszuholen und diese ganz nach Ihren Vorlieben zu konfigurieren, laden Sie über www.lexip.fr das Lexip-Bedienfeld herunter und installieren Sie es.

Dort finden Sie außerdem Erklärungen, die als Hilfestellung bei der Verwendung der Pu94 dienen.

EIGENSCHAFTEN

Die Pu94 ist das erste Peripheriegerät, das eine Maus und zwei Joysticks miteinander kombiniert. Mit ihr ist es möglich, Tastaturkürzel und Joystick-Ereignisse an den Computer zu senden und sogar die Position der Maus selbst durch das Bewegen der Joysticks zu verändern. Einige der Produkteigenschaften werden nachfolgend detailliert beschrieben:

Der Joystick : Die Gaming-Maus Pu94 verfügt über einen Mini-Daumen-Joystick. Dieser Joystick bietet über 90.000 Winkelwerte und ermöglicht die Durchführung komplexer gestützter Aktionen. Sie können jeder einzelnen der vier Joystick-Achsen jede gewünschte Aktion zuweisen.

Vertikale Rotationsachse: oben, unten, vorne, hinten.

Zwei Freiheitsgrade stehen zur Verfügung und vermitteln dieselben Eindrücke wie ein herkömmlicher Joystick, nur in einer kompakteren Ausführung.

Inklusive 30 Neigungsgrade entlang der vier Richtungen; so lassen sich beispielsweise Ausrichtung und Kurs eines Raumschiffes intuitiv steuern.

Der Laser : Der ADNS-9800 bietet verbesserte Funktionen wie beispielsweise das Programmieren der Auflösung, um sich an die Vorlieben der Spieler anzupassen.

Zweidimensionales Gleiten dank 12000 DPI und die Möglichkeit, dieses mithilfe jeder konfigurierten Maustaste zu verändern.

Interne 360°-Wippe : Die Gaming-Maus Pu94 ermöglicht eine interne mechanische zweiaxige Neigung der oberen Hülle (+/-20 Grad in alle Richtungen). Wie auch beim Joystick können Sie jeder der vier internen Neigungsachsen jedwede Aktion zuweisen.

Vertikale Rotationsachse : links, rechts, vorne, hinten.

Das Herzstück der Gaming-Maus Pu94 von Lexip bildet eine doppelkegelige Rolle, die obere und untere Hülle verbindet. Dank dieser Rolle lässt sich die obere Hülle bewegen, während die untere Hülle keinerlei Bewegung ausführt.

Zwei Beschleunigungsmesser, von denen einer mit der oberen Hülle und der andere mit der unteren Leiterplatte verbunden ist.

Die Beschleunigungsmesser registrieren 550 individuelle Positionen entlang einer Neigung von +/- 20 Grad.

Tasten : Die Pu94 verfügt über 6 programmierbare Tasten.

Tastenswitch: Omron

Keramik-Gleitfüße : Die Keramik-Gleitfüße der Pu94 eignen sich hervorragend für alle, die eine ultimative Reibungsverringerung bzw. den engsten Reibungskoeffizienten zwischen dynamischen und statischen Positionen wünschen.

Geflochtenes USB-Kabel : Das 1m60 lange und geflochtene Mauskabel garantiert hohe Robustheit und lange Lebensdauer. Über einen USB-C-Anschluss lässt es sich zudem einfach verbinden / trennen, damit Sie es jederzeit problemlos gegen ein Kabel Ihrer Wahl (andere Farbe / Länge) austauschen können.

Bedienfeld : Dank unseres Bedienfelds sind Sie in der Lage, die Eindrücke und Funktionen Ihrer Maus zu verändern. Ob es sich um LED-Effekte, die Feinfühligkeit, Tastenkombinationen oder vieles mehr handelt, die Pu94 lässt sich rundum personalisieren.

Die mithilfe des Bedienfelds eingestellten Parameter lassen sich zudem für eine spätere Verwendung speichern. Das Profil wird je nach Spiel automatisch erkannt.

Bestimmte Spielprofile sind bereits vorinstalliert. Sie können diese unverändert übernehmen oder an Ihre Vorlieben anpassen.

Stromversorgung : 5V - 200mA

Problembhebung : Ihre Pu94 wird nicht erkannt? Ihre Pu94 reagiert nicht? Die Bewegungen sind abgehackt?

- Verwenden Sie einen anderen USB-Anschluss an Ihrem Computer.
 - Verbinden Sie Ihre Maus mit einem USB-Anschluss, der über eine unabhängige Stromversorgung verfügt.
 - Stellen Sie sicher, dass das USB-Kabel weder verdreht noch abgeklemt ist.
 - Starten Sie Ihr System neu.
 - Stellen Sie sicher, dass Sie Ihre Pu94 auf einer geeigneten Oberfläche benutzen (vermeiden Sie Glas- und reflektierende Oberflächen).
- Ihr Bedienfeld funktioniert nicht wie gewünscht?
- Laden Sie auf www.lexip.fr die aktuellste Version des Bedienfeldes herunter.
 - Sehen Sie sich das Tutorial an, das die Benutzung des Bedienfeldes erläutert. Sie finden es auf der Website.
 - Konsultieren Sie die FAQ-Seite auf www.lexip.fr - vielleicht gibt es bereits eine Antwort auf Ihre Frage...

GARANTIEBEDINGUNGEN

Dieses Produkt kann während und nach der Garantieperiode von LEXIP repariert werden. Lokal erhältliche Zubehör-, Verschleiß- sowie andere Teile, die vom Benutzer selbst ersetzt werden können, sind über die Website www.lexip.fr bestellbar.

GARANTIE

Dieses Produkt verfügt über eine LEXIP-Garantie gegen Fabrikations-, Material- oder Verarbeitungsmängel, die während des Garantiezeitraums in jenen Ländern*** gilt, die in der im Anhang befindlichen Länderliste aufgeführt sind; diese gilt ab dem ursprünglichen Kaufdatum bzw. dem Tag der Lieferung. Die internationale Herstellergarantie deckt sämtliche Instandsetzungskosten eines als defekt anerkannten Produkts ab, die anfallen, um besagtes Produkt wieder in seinen, den ursprünglichen Spezifikationen entsprechenden Zustand zu versetzen, und zwar durch Reparatur, Wartung oder den möglichen Austausch schadhafter Teile. LEXIP bleibt es vorbehalten, ein gleich- oder höherwertiges Ersatzprodukt anzubieten, anstatt ein schadhafte Produkt zu reparieren. Im Rahmen dieser Garantie ist LEXIP lediglich dazu verpflichtet, schadhafte Produkte zu reparieren oder zu ersetzen.

BEDINGUNGEN & AUSSCHLUSSKRITERIEN

LEXIP ist unter keinen Umständen dazu verpflichtet, Produkte zu reparieren oder zu ersetzen, die ohne Kaufbeleg an das Unternehmen retourniert werden. Produkte können unmittelbar bei Ihrem Fachhändler abgegeben oder entsprechend verpackt als Einschreiben inklusive Empfangsbestätigung an den technischen Lexip-Kundendienst geschickt werden. Um den bestmöglichen Kundendienst anbieten zu können und die Zufriedenheit seiner Kunden fortwährend zu verbessern, ist es LEXIP gestattet, eine Zufriedenheitsumfrage bei allen Kunden durchzuführen, die Produkte zu Reparatur- oder Umtauschzwecken an einen unserer Partner geschickt haben.

LEXIP-SERVICEDIENST

Der internationale LEXIP-Garantieschutz gilt ausschließlich für Produkte, die in einem in der Länderliste*** aufgeführten Land erworben wurden, und zu Haushaltzwecken in einem ebenfalls in besagter Liste aufgeführten Land benutzt wurden. Diese Garantie deckt keinerlei Schäden aus unzuweckmäßiger Verwendung, Fahrlässigkeit, Missachtung der Bedienungsanleitung bzw. Wartung oder aus der unerlaubten Veränderung oder Reparatur des Produktes.

Diese Garantie erstreckt sich nicht auf Verpackungs- oder Transportmängel während des Versands von Produkten durch den Eigentümer. Des Weiteren erstreckt sie sich weder auf den normalen Verschleiß des Produkts, noch auf die Wartung bzw. den Ersatz von Verschleißteilen, noch auf folgende Schadensursachen:

- Inkontakthängen des Produkts mit Wasser oder einer anderen Flüssigkeit
- Schäden aufgrund einer Erschütterung
- Eindringen von Wasser, Staub oder Insekten in das Produkt.
- Jegliche Beschädigung durch Feuer, Flüssigkeit, etc.
- Schäden aufgrund von Blitzschlag oder elektrischer Überlastung.
- Schäden oder Funktionsstörungen insbesondere aufgrund des Betriebs mit Spannungen oder Stromfrequenzen, die von der Produktkennzeichnung oder lokalen Kennzeichnungen abweichen.
- Verwendung eines ungeeigneten Kabels.

VERBRAUCHERRECHT :

Diese internationale LEXIP-Garantie hat weder Auswirkungen auf die allen Verbrauchern garantierten lokalen Rechte, die davon weder ausgeschlossen noch beschränkt werden, noch auf Rechte gegenüber einem Fachhändler, von dem ein Produkt erworben wurde. Diese Garantie räumt Verbrauchern, die zudem je nach Land, Staat oder Provinz über ganz spezifische Rechte verfügen, ganz bestimmte Rechte ein. Verbraucher können diese Rechte von sich aus wahrnehmen.

***Sollte die Verwendung des Produkts in einem anderen gelisteten Land als dem Erwerbsland erfolgen, richtet sich die Dauer der internationalen LEXIP-Garantie nach dem Land, in dem das Produkt verwendet wird; dies gilt auch für den Fall, dass das Produkt in einem gelisteten Land mit abweichender Garantiedauer erworben wurde. Falls die Produktreferenz selbst im Land der Produktverwendung nicht durch LEXIP vertrieben wird, kann die Bearbeitung der internationalen Garantie mehr Zeit in Anspruch nehmen als in den lokalen

Reparaturbedingungen vorgesehen. Sollte das Produkt im Land seiner Verwendung nicht repariert werden können, beschränkt sich die internationale LEXIP-Garantie auf dessen Ersatz durch ein entsprechendes oder alternatives Produkt gleichen Werts, sofern möglich.

Heben Sie dieses Schreiben bitte auf, da Sie es womöglich im Rahmen einer Reklamation innerhalb des Garantiezeitraums noch benötigen könnten.

***Länderliste: Frankreich, Vereinigte Staaten von Amerika, China, Italien, Spanien, Großbritannien, Niederlande, der Schweiz, Österreich, Kanada, Deutschland, Dänemark, Schweden, Belgien, Irland, Portugal

NORMEN & RICHTLINIEN

Elektronische(s) Produkt(e) am Ende der Produktlebensdauer: Leisten wir einen Beitrag zum Umweltschutz!

Ihr Gerät enthält zahlreiche verwertbare bzw. wiederverwendbare Materialien. Geben Sie es bei einer Sammelstelle ab, damit es recyclet werden kann.

Die Europäische Richtlinie 2012/19/EU über Elektro- und Elektronik-Altgeräte schreibt vor, dass Elektro- und Elektronik-Altgeräte nicht in den herkömmlichen kommunalen Abfallkreislauf gelangen dürfen. Altgeräte müssen separat gesammelt werden, um die Rückgewinnungs- und Recyclingrate zu optimieren.

Dieses Symbol kennzeichnet Sicherheits- und Gesundheitshinweise in diesem Handbuch. In diesem Handbuch finden Sie wichtige Sicherheits- und Gesundheitsinformationen für das von Ihnen erworbene Produkt.

- ⚠ **Warnung** - vor der Installation und dieses Produkt verwenden, lesen Sie den anweisungen. Der Hersteller ist nicht für fügte Schäden unsachgemässer Installation im Zusammenhang. stets in Geräte mit ihrer Kamera Zukunft auf Zukunft.

SICHERHEIT

1. Sicherheit von Kindern und gefährdeten Personen

⚠ **WARNUNG** : erstickungsgefahr

Dieses Gerät kann kleine Teile enthalten, die für Kinder unter 3 Jahren eine erstickungsgefahr darstellen können. Achten Sie darauf, dieses Produkt niemals in der Reichweite von kleinen Kindern lassen. Lassen Sie Kinder nicht mit dem Gerät spielen. Lassen Sie keine Verpackung innerhalb der Reichweite von Kindern auf. Kinder sollten keine Wartungsarbeiten am Gerät nicht unbeaufsichtigt zu reinigen oder zu versuchen.

2. Allgemeine Sicherheit und Verwendung

⚠ **WARNUNG**: Verletzungsgefahr, Stromschlag, Feuer, Verbrennungen oder Schäden am Gerät

⚠ **WARNUNG**: Versuchen Sie nicht, Reparaturen durchzuführen

⚠ **WARNUNG**: lassen Sie Ihr Zubehör nicht nass werden

Dieses Gerät ist für den Innenbereich bestimmt und darf nicht anders verwendet werden. Beachten Sie die Sicherheitshinweise im Handbuch. Benutzen oder lagern Sie das Gerät nicht in staubigen oder schmutzigen Umgebungen, da seine beweglichen Teile und elektronische Bauteile beschädigt werden können. Verwenden und lagern Sie das Gerät nicht in heißen Umgebungen. Nicht fallen lassen, nicht zerlegen, nicht öffnen, nicht abstürzen, nicht verbiegen, das Produkt oder Teile nicht verformen, dies kann ernsthaft beschädigt werden. Verwenden Sie das Produkt nicht mit nassen Händen und vermeiden Sie jede Art von Feuchtigkeit. Verwenden Sie kein Wasser, um das Produkt oder andere Reinigungsmittel zureinigen. Verwenden Sie keine Scheuermittel, Scheuerschwämme, Lösungsmittel oder Metallgegenstände. Verwenden Sie zum Reinigen des Geräts ein antistatisches Tuch. Versuchen Sie nicht, die Anschlüsse zu reinigen. Zerlegen Sie das Produkt nicht selbst. Alle Reparaturarbeiten dürfen nur von qualifiziertem Fachpersonal durchgeführt werden. Verhindern, dass Flüssigkeit in das Produkt gelangt. Lassen Sie den Akku nicht in der Nähe einer Wärmequelle wie Heizkörper stehen. Fügen Sie keine anderen als die im Produkt zugelassenen Gegenstände ein. Nicht kurzschließen. Berühren Sie die Batterieklemmen nicht.

Stellen Sie keine schweren Gegenstände auf das Gerät. Vermeiden Sie übermäßigen Schock oder Vibrationen des Geräts. Das Gerät darf keinem Tropfen oder Spritzwasser ausgesetzt werden. Stellen Sie keine mit Flüssigkeiten gefüllten Gegenstände wie Vasen auf das Gerät. Sprühen Sie kein Wasser oder Dampf, um das Gerät zu reinigen. Jeglicher Nachweis eines Versuchs, dieses Gerät zu öffnen und / oder zu modifizieren, einschließlich eines Peelings, einer Punktierung oder Entfernung eines der Etiketten, erlischt die beschränkte Garantie.

3. Einbau

Installieren Sie kein beschädigtes Gerät und schließen Sie es nicht an. Befolgen Sie sorgfältig die mit dem Gerät gelieferten Installationsanweisungen. Installieren Sie es nicht oder verwenden Sie es nicht an einem Ort, an dem die Temperatur unter 15 ° C liegt oder an einer Stelle, die den Elementen ausgesetzt ist. Stellen Sie das Produkt nicht in direktem Sonnenlicht und in der Nähe von Wärmequellen auf. Das Produkt trocken aufbewahren und vor Staub schützen. Stellen Sie das Gerät nicht in explosionsgefährdeten Bereichen auf. Stellen Sie das Gerät nicht mit Flammenquellen wie brennenden Kerzen auf.

4. Entsorgung

Folgen Sie den Sicherheitsregeln bei der Entsorgung von elektro- und elektronischer Altgeräte (WEEE).

5. Kabel

- ⚠ **ACHTUNG**: Kabellegen sie alle Kabel und Leitungen, so dass Person (oder ein Tier) durch Bewegung im Raum in den Füßen oder erschossen versehentlich gefangen werden. Achten Sie darauf, Kabel und Leitungen zu halten außerhalb der Reichweite von Kindern und Haustieren. Lassen Sie sich nicht Ihre Kinder mit Kabeln und Leitungen spielen. Ab sofort ziehen Sie das Gerät, wenn Sie es an Brand oder Rauch abgibt bemerken. Übermäßige Feuchtigkeit kann zu Stromschlägen führen. Sicherstellen, dass die Kabel, wie beispielsweise einem Radiator nicht in Kontakt mit einem heißen Objekt sind.

WICHTIGE GESUNDHEITSWARNUNG

1. Muskel-Skelett-erkrankungen

⚠️ WARNUNG: die vermindering van de gebruik van Spiele-Controllen, tastaturen, Muisen oder anderen elektronischen eingabegeräten kann schwere verletzungen oder krankheiten nach sich ziehen.

Beim Spielen von Videospiele, wie bei vielen Aktivitäten, können Sie gelegentliche Beschwerden in Ihren Händen, Armen, Schultern, Hals oder anderen Teilen des Körpers auftreten. Allerdings, wenn sie symptome wie anhaltende oder wiederkehrende Beschwerden, Schmerzen, Pochen, Schmerzen, Kribbeln, Taubheitsgefühl, brennende Empfindung oder Steifheit, NICHT IGNORE DIESE WARNING SIGNS. PROMPTLY SEE eine qualifizierte GESUNDHEIT PROFESSIONAL, auch wenn Symptome auftreten, wenn sie nicht spielen ein Videospiele. symptome wie diese können mit schmerzhaften und manchmal dauerhaft deaktivieren Verletzungen oder Störungen der Nerven, Muskeln, Sehnen, Blutgefäße und andere Teile des Körpers zugeordnet werden. diese muskuloskeletale störung (Msd) schließen Karpaltunnelsyndrom, Tendinitis, Tenosynovitis, Erschütterungssyndrome und andere Bedingungen ein. Während Forscher noch nicht in der Lage, viele Fragen über MSDs zu beantworten, gibt es allgemeine Übereinstimmung, dass viele Faktoren können mit ihrem Auftreten, einschließlich medizinische und körperliche Bedingungen, Stress und wie man es bewältigt werden, die allgemeine Gesundheit und wie eine Person Positionen und Verwendet ihren Körper während der Arbeit und andere Aktivitäten (einschließlich der Wiedergabe von Videospiele). Einige Studien schlagen vor, wie viel Zeit eine Person eine Aktivität durchführt, kann ein faktor sein. dies sind einige Richtlinien, die Ihnen helfen können, zu arbeiten und spielen mehr komfortabel und möglicherweise reduzieren Risiko für alle MSD: Positionieren Sie sich bequem zu benutzen, nicht umständlich, Haltungen; Halten Sie Ihre Hände, Finger und andere Körperteile entspannt; Unterbrechen; Entwicklung eines gesunden Lebensstils. Wenn Sie Fragen haben, wie Ihre eigenen Lebensstil, Aktivitäten oder medizinische oder körperliche Verfassung mit MSDs zusammenhängen, sehen sie eine qualifizierte medizinische fachkraft.



DUTCH

INHOUD

De Pu94, Een kabel, Kennisgeving.

INBEDRIJFSTELLING

Steek de USB-C-kant van de kabel in de Pu94 en sluit vervolgens het tweede uiteinde aan op uw computer. De Pu94 zal dan functioneren als een standaard muis. Om het maximale uit uw Pu94 te halen en het naar uw voorkeur te configureren, downloadt en installeert u het Lexip Configuratiescherm via www.lexip.fr.

U vindt ook uitleg om u te begeleiden in het gebruik ervan.

KENMERKEN

De Pu94 is het eerste apparaat dat een muis met twee joysticks combineert. Hiermee kunt u op de computer toetscombinaties, joystickbewegingen of muisbewegingen uitvoeren door alleen de joystick te bewegen. Het beschikt over verschillende functies die hier gedetailleerd worden beschreven:

De joystick : De Pu94 gaming muis is uitgerust met een mini duimjoystick. Deze joystick heeft de mogelijkheid om meer dan 90.000 hoekwaarden te zenden en complexe, aanhoudende handelingen uit te voeren. U kunt de actie van uw keuze aan een van de vier joystick-assen toewijzen.

Ontwerp van verticale rotatie: omhoog, omlaag, voor, achter.

Twee vrijheidsgraden zijn toegankelijk. Vergeleken met een traditionele joystick, maar dan in een compacte versie.

Met 30 graden kantelen in vier richtingen wordt het besturen van bijvoorbeeld de neusstand en de azimuth van een ruimteschip intuïtief.

De laser : De ADNS-9800 biedt verbeterde functies zoals programmeerbare resolutie om aan de voorkeuren van de speler te voldoen.

Tweedimensionale drag met 12000 DPI, en de mogelijkheid om het te veranderen met om het even welke geconfigureerde

knop op de muis.

Het interne 360°-draaipunt

De Pu94 gaming muis maakt interne mechanische kanteling mogelijk met twee assen aan de bovenkant (+/- 20 graden in alle richtingen). Net als bij de joystick kunt u aan elk van de vier assen van het interne draaipunt een willekeurige handeling toewijzen.

Het rotatievlak is horizontaal: links, rechts, vooruit, achteruit.

In het hart van de Lexip Pu94 gaming muis verbindt een duabolo de bovenste en onderste schalen. Hierdoor kan de onderzijde van de romp stil blijven staan terwijl de bovenzijde beweegt.

Twee versnellingsmeters, één is gemonteerd in de bovenste behuizing en de andere op de onderste printplaat.

De versnellingsmeters registreren 550 afzonderlijke punten over de +/- 20 graden kanteling.

Knoppen : De Pu94 is uitgerust met 6 programmeerbare knoppen.

Schakelknoppen: Omron

Keramische glijders : De keramische glijders onder de Pu94 zijn perfect voor degenen die streven naar ultieme wrijvingsvermindering en de dichtstbijzijnde wrijvingscoëfficiënt tussen de dynamische en statische positie.

Gevlochten USB-kabel : De kabel van de muis (1m60) is gevlochten, waardoor het sterk blijft gedurende zijn gaming levensduur. Het kan ook worden aangesloten / losgekoppeld via een USB-C-poort, zodat u het gemakkelijk kunt vervangen door een kabel van uw keuze (andere kleur / lengte).

Bedieningspaneel : Met ons bedieningspaneel kunt u het gevoel en de functie van uw muis aanpassen. Van verlichtingseffecten tot gevoeligheid, feedback, snelkoppelingen en meer, de Pu94 is volledig aanpasbaar.

De via het bedieningspaneel ingestelde parameters kunnen voor later gebruik worden opgeslagen. Het profiel wordt automatisch herkend aan de hand van het spel.

Sommige spelprofielen zijn vooraf ingesteld. U kunt ze gebruiken zoals ze zijn of ze aanpassen aan uw gebruik.

Voeding : 5 V - 200 mA

Problemenoplossing : Uw Pu94 wordt niet herkend? Uw Pu94 reageert niet? Zijn de bewegingen schokkerig?

- Probeer een andere USB-poort op uw computer
- Sluit uw muis aan op een USB-poort met een onafhankelijke voeding
- Zorg ervoor dat de USB-kabel niet gedraaid of afgekend is.
- Start uw systeem opnieuw op
- Gebruik uw Pu94 op een geschikt oppervlak (vermijd glas en reflecterende oppervlakken)

Werk uit bedieningspaneel niet zoals gewenst?

- Bezoek www.lexip.fr om de laatste versie van het bedieningspaneel te downloaden
- Bekijk de tutorial voor het gebruik van het bedieningspaneel. Het staat tot uw beschikking op de site.
- Bezoek de pagina FAQ op www.lexip.fr, uw vraag kan al een antwoord hebben...

GARANTIEVOORWAARDEN

Dit product is door LEXIP te repareren, tijdens en na de garantieperiode. Accessoires, verbruiksartikelen en andere onderdelen die direct door de gebruiker vervangen kunnen worden, kunnen, indien lokaal beschikbaar, besteld worden via de website www.lexip.fr

DE GARANTIE

Dit product wordt gegarandeerd door LEXIP tegen fabricage- of materiaalfouten, gedurende de garantieperiode in de landen**, zoals gedefinieerd in de bijgevoegde lijst van landen, vanaf de initiële aankoop- of leverdatum. De internationale garantie van de fabrikant dekt alle kosten voor het herstellen van een defect product naar de oorspronkelijke specificaties, door reparatie, arbeid en eventuele vervanging van defecte onderdelen. Naar keuze van LEXIP kan een gelijkwaardig of superieur vervangingsproduct worden aangeboden in plaats van het defecte product te repareren.

De verplichtingen van LEXIP uit hoofde van deze garantie zijn uitsluitend beperkt tot dergelijke reparaties of vervangingen.

VOORWAARDEN & UITSLUITINGEN

LEXIP is niet verplicht om een product te repareren of te ruilen dat niet vergezeld gaat van een aankoopbewijs. Het product kan rechtstreeks bij uw dealer worden afgeleverd of per aange tekende brief met ontvangsbevestiging rechtstreeks naar het technisch ondersteuningscentrum van Lexip worden gestuurd nadat het op de juiste wijze is verpakt. Om de best mogelijke klantenservice aan te bieden en de klanttevredenheid constant te verbeteren, kan LEXIP een tevredenheidsonderzoek sturen naar al haar klanten van wie het product gerepareerd of geruild is door een van haar partners.

DOOR LEXIP GEAUTORISEERDE SERVICE

De internationale LEXIP-garantie geldt alleen voor producten die zijn aangeschaft in een van de genoemde landen en die ook in een van de landen in de Landenlijst*** voor binnenlandse doeleinden worden gebruikt. Deze garantie dekt geen schade die het gevolg is van verkeerd gebruik, verwaarlozing, het niet opvolgen van bedienings- en onderhoudsinstructies of ongeoorloofde wijziging of reparatie van het product.

Deze garantie is niet van toepassing op verpakings- of transportproblemen tijdens verzending van het product door de eigenaar. Normale productslijtage, onderhoud of vervanging van verbruiksonderdelen of de volgende gevallen vallen hier evenmin onder:

- contact van het product met water of een andere vloeistof
- impact schade
- het binnendringen van water, stof en insecten in het product
- elk ongeval in verband met brand, overstrooming, enz.
- alle schade door bliksem of elektrische piekbelasting
- schade of storingen die specifiek het gevolg zijn van gebruik met een voedingspanning of wisselstroomfrequentie die niet in overeenstemming is met de specificaties op het typeplaatje of

enige andere plaatselijke specificatie.

- gebruik van een ongeschikte kabel

RECHTEN VAN DE CONSUMENT

Deze internationale LEXIP-garantie is niet van invloed op de wettelijke rechten van een lokale consument, die niet kunnen worden uitgesloten of beperkt, noch op de wettelijke rechten ten opzichte van een distributeur bij wie een product is gekocht. Deze garantie geeft de consument specifieke rechten, en de consument kan ook specifieke rechten genieten die gelden in het land, de EU of de regio. De consument kan van deze rechten uitsluitend voor eigen rekening gebruik maken.

***Bij gebruik in een ander land dan het land van aankoop is de duur van de internationale LEXIP-garantie die van het land van gebruik van het product, ook als het product zou zijn aangeschaft in een land dat is opgenomen in de lijst met een andere garantietermijn. Als de productreferentie zelf niet door LEXIP in het land van gebruik op de markt wordt gebracht, kan de internationale garantietermijn meer tijd in beslag nemen dan plaatselijke reparatievoorwaarden. In het geval dat het product niet kan worden gerepareerd in het land van gebruik, is de internationale LEXIP-garantie beperkt tot vervanging door een gelijkwaardig product of een alternatief product van dezelfde waarde, indien mogelijk.

Bewaar dit document voor het geval van een garantiereclame.

***Lijst van landen: Frankrijk, Verenigde Staten van Amerika, China, Italië, Spanje, Verenigd Koninkrijk, Nederland, Zwitserland, Oostenrijk, Canada, Duitsland, Denemarken, Zweden, België, Ierland, Portugal

NORMEN & RICHTLIJNEN

Elektronische of elektrische producten aan het einde van hun levensduur: Laten we helpen het milieu te beschermen!

Uw apparaat bevat veel terugwinbare of recyclebare materialen. Breng het naar een verzamelpunt voor verwerking.

De Europese Richtlijn 2012/19/EU betreffende afgedankte elektrische en elektronische apparatuur (AEEA) schrijft voor dat afgedankte elektrische en elektronische apparatuur niet in de normale gemeentelijke afvalstroom mag worden afgevoerd. Gebruikte apparaten moeten gescheiden worden ingezameld om het terugwinnings- en recyclingpercentage te optimaliseren.

Dit symbool geeft de veiligheids- en gezondheidsinformatie in deze productgids aan en lees deze gids voor belangrijke gezondheids- en veiligheidsinformatie over het product dat u hebt aangeschaft.

- ⚠** Waarschuwing - Lees voor installatie en gebruik van dit product de meegeleverde instructies aandachtig door; de fabrikant kan niet aansprakelijk worden gesteld voor schade of letsel als gevolg van onjuiste installatie of onjuist gebruik.

Bewaar deze handleiding altijd bij uw apparaat zodat u deze later kunt raadplegen.

VEILIGHEIDSINSTRUCTIES

1. Veiligheid van kinderen en kwetsbare personen

- ⚠** Waarschuwing: Gevaar voor verstikking Dit apparaat kan kleine onderdelen bevatten die verstikking kunnen veroorzaken bij kinderen jonger dan 3 jaar. Houd kleine onderdelen buiten het bereik van kinderen. Laat dit product nooit binnen het bereik van jonge kinderen. Laat kinderen niet met het apparaat spelen. Laat de verpakking niet binnen het bereik van kinderen; kinderen mogen het apparaat niet zonder toezicht reinigen of onderhouden. Zorg ervoor dat kinderen die dit product gebruiken veilig kunnen spelen en houd u aan de limieten. Zorg er ook voor dat ze begrijpen hoe ze het product correct moeten gebruiken.

2. Algemene veiligheid en gebruik

- ⚠** Waarschuwing: Gevaar voor letsel, elektrische schok, brand, brandwonden of materiële schade aan het apparaat.
- ⚠** Waarschuwing: Probeer geen reparaties uit te voeren.
- ⚠** Waarschuwing: voorkom elk contact van het product met een vloeistof.

Dit product is bedoeld voor gebruik binnenshuis. Volg de

instructies in deze handleiding. Gebruik of bewaar het apparaat niet in vuile of stoffige omgevingen, omdat de verwijderbare onderdelen en elektronische componenten beschadigd kunnen raken. Gebruik of bewaar het product niet in hete gebieden. Laat het product niet vallen, demonteer het niet, open het niet, maak het niet plat, draai het niet en vervorm het niet. Gebruik geen water om het product of andere reinigingsproducten te reinigen. Gebruik geen schuurmiddelen, schuursponsjes, oplosmiddelen of metalen voorwerpen. Gebruik een antistatische doek om het product schoon te maken. Demonteer het product niet zelf. Alle reparaties moeten worden uitgevoerd door gekwalificeerd personeel. Laat de batterij niet achter in de buurt van een warmtebron zoals een radiator. Plaats geen andere voorwerpen dan die welke voor het product zijn toegestaan. Kortsluit de stroomtoevoer niet. Raak de accupolen niet aan. Plaats geen zware voorwerpen op het product. Voorkom overmatige schokken of trillingen. Het apparaat mag niet worden blootgesteld aan druipende of spattende vloeistoffen. Plaats geen voorwerpen op het apparaat die vloeistoffen bevatten, zoals vazen. Spuit geen water op het product om het te reinigen. Elke poging om dit toestel te openen en/of aan te passen, met inbegrip van het verwijderen, doorprikken of doorprikken van etiketten, maakt de beperkte garantie ongeldig.

3. Installatie

Installeer of sluit geen beschadigd apparaat aan. volg de installatie-instructies die bij het apparaat worden geleverd zorgvuldig op. Niet installeren of gebruiken op een plaats met temperaturen onder 15°C of blootgesteld aan de elementen. Stel het product niet direct bloot aan zonlicht of in de buurt van een warmtebron. Installeer het product op een droge, stofvrije plaats. Plaats het apparaat niet op plaatsen waar opspattend water kan binnendringen. Plaats geen vlambronnen zoals brandende kaarsen op het toestel.

4. Verwijdering van afval

Neem de veiligheidsvoorschriften in acht bij het afvoeren van afgedankte elektrische en elektronische apparatuur (EEA).

5. Kabels

- ⚠** Let op: Kabels en snoeren

Leg alle kabels en snoeren zo dat niemand (of geen enkel dier) erop kan stappen of er onopzettelijk aan kan trekken terwijl u zich door de kamer beweegt. Houd kabels en snoeren buiten het bereik van kinderen en huisdieren. Laat uw kinderen niet met kabels en snoeren spelen. Haal de stekker van het apparaat onmiddellijk uit het stopcontact als u een brandende of rokerige geur opmerkt. Zorg ervoor dat het snoer niet in contact komt met een heet voorwerp zoals een radiator.

BELANGRIJKE GEZONDHEIDSINFORMATIE

1. IMR-syndroom: laesies door herhaalde bewegingen en oopspanning

- ⚠** Waarschuwing: Het gebruik van joysticks, toetsenborden, muizen of andere elektronische invoerapparaten kan verwondingen of ernstig letsel tot gevolg hebben.

Videospellen kunnen na enkele uren spieren, polsen irriteren. Bij het spelen van videogames, zoals bij veel activiteiten, kunt u af en toe ongemak ervaren in uw handen, armen, schouders, nek of andere delen van uw lichaam. Als u echter symptomen ervaart zoals aanhoudende of herhaald ongemak, pijn, kloppende, pijnlijke, tintelingen, gevoelloosheid, branderig gevoel of stijfheid, negeer deze waarschuwingssignalen dan niet.

Raadpleeg een bevoegde gezondheidswerker onmiddellijk, ook als zich symptomen voordoen wanneer u geen videogame speelt. Symptomen zoals deze kunnen worden geassocieerd met pijnlijke en soms blijvende letsels of aandoeningen van de zenuwen, spieren, pezen, bloedvaten en andere delen van het lichaam. Deze musculoskeletale stoornis (MSDS) zijn carpaal tunnelsyndroom, tendinitis, tenosynovitis, trillingssyndromen en andere aandoeningen.

Hoewel onderzoekers nog niet veel vragen over MSDS kunnen beantwoorden, is er algemene overeenstemming dat veel factoren kunnen worden gekoppeld aan hun optreden, waaronder medische en fysieke omstandigheden, stress en hoe men ermee omgaat, algemene gezondheidstoestand en hoe een persoon in positie gebruikt hun lichaam tijdens het werk en andere activiteiten (inclusief het spelen van videogames). Sommige studies suggereren dat de tijd dat iemand een activiteit uitvoert, een factor kan zijn. Dit zijn

enkele richtlijnen die u kunnen helpen comfortabeler te werken en te spelen en mogelijk het risico op het ervaren van een Msd te verkleinen: uzelf positioneren om comfortabele, niet onhandige houdingen te gebruiken; Uw handen, vingers en andere lichaamsdelen ontspannen houden; Pauze nemen; een gezonde levensstijl ontwikkelen. Als u vragen hebt over hoe uw levensstijl, activiteiten of medische of fysieke toestand verband kunnen houden met MSDS, raadpleeg dan een gekwalificeerde gezondheidswerker.



ITALIANO

CONTENUTO

Pu94, un cavo, Istruzioni.

AVVIO

Inserire il lato USB-C del cavo nel Pu94, poi collegare la seconda estremità al computer. Il Pu94 funzionerà quindi come un mouse standard. Al fine di ottenere il meglio da Pu94 e di configurarlo secondo le proprie preferenze, scaricare e installare il Lexip Control Panel da www.lexip.fr.

Saranno anche presenti indicazioni di guida al suo utilizzo.

CARATTERISTICHE

Pu94 è la prima periferica che unisce un mouse a due joystick. Essa permette di inviare al computer scorciatoie da tastiera, eventi joystick o di spostare il mouse con il solo movimento dei joystick. Le sue diverse caratteristiche sono elencate qui di seguito:

Joystick : Il mouse gaming Pu94 è dotato di un mini-joystick a presa pollice. Questo joystick ha la capacità di inviare più di 90.000 valori d'angolo e di effettuare azioni sostenute complesse. È possibile assegnare l'azione scelta a ciascuno

dei quattro assi del joystick.

Piano di rotazione verticale: in alto, in basso, in avanti, indietro.

Sono disponibili due gradi di libertà che offrono la stessa sensazione di un joystick tradizionale in una versione compatta.

Con 30 gradi di inclinazione nelle quattro direzioni risulta intuitivo controllare il piatto e l'azimut di una navicella spaziale.

Laser : L'ADNS-9800 offre funzioni migliorate come la risoluzione programmabile per adattarsi alle preferenze dei giocatori.

Scorrimento bidimensionale con 12000 DPI e possibilità di cambiarlo con qualsiasi tasto configurato sul mouse.

Perno interno 360° : Il mouse gaming Pu94 permette un'inclinazione meccanica interna a due assi sulla scocca superiore (+/-20 gradi in tutte le direzioni). Come per il joystick, è possibile assegnare qualsiasi azione a ciascuno dei quattro assi del perno interno.

Il piano di rotazione è orizzontale: sinistra, destra, in avanti, indietro.

Nel nucleo del mouse gaming Pu94 di Lexip, una bobina collega le scocche superiore e inferiore. Esso permette alla scocca inferiore di restare ferma mentre la scocca superiore è in movimento.

Sono presenti due accelerometri, uno assemblato alla scocca superiore e l'altro sulla scheda a circuiti inferiore.

Gli accelerometri registrano 550 punti singoli su un'inclinazione di +/-20 gradi.

Tasti : Pu94 è dotato di 6 tasti programmabili.

Switch dei tasti: Omron

Pattini in ceramica : I pattini in ceramica sotto Pu94 sono perfetti per chi desidera la massima riduzione dell'attrito e il coefficiente di attrito più vicino tra le posizioni dinamica e statica.

Cavo USB intrecciato : Il cavo del mouse (1,60 m) è intrecciato, assicurandone la solidità e la durata. Esso può

anche essere collegato/scollegato grazie a una porta USB-C in modo da poter essere facilmente sostituito con un cavo a scelta (colore/lunghezza differente).

Pannello di controllo : Grazie al pannello di configurazione, sarà possibile modificare le sensazioni e funzioni del mouse. Che sia per gli effetti LED, per la sensibilità, le scorciatoie o ben altro, Pu94 è totalmente personalizzabile.

I parametri regolati grazie al pannello di controllo possono essere salvati per un ulteriore utilizzo. Il profilo sarà automaticamente riconosciuto in funzione del gioco.

Alcuni profili di gioco sono impostati di default. È possibile utilizzarli così come sono o adattarli in funzione dell'utilizzo.

Alimentazione : 5V - 200mA

Risoluzione dei problemi : Pu94 non rilevato? Pu94 non risponde? I movimenti sono a scatti?

- Provare un'altra porta USB del computer
- Collegare il mouse su una porta USB dotata di alimentazione indipendente.
- Assicurarsi che il cavo USB non sia ritorto né pinzato.
- Riavviare il sistema
- Assicurarsi di utilizzare Pu94 su un supporto adatto (evitare il vetro e le superfici riflettenti).

Il pannello di controllo non funziona come auspicato?

- Visitare il sito www.lexip.fr per scaricare l'ultima versione del pannello di controllo
- Prendere visione del tutorial che spiega l'utilizzo del pannello di controllo. È a vostra disposizione sul sito.
- Visitare la pagina delle FAQ su www.lexip.fr dove è possibile trovare già una risposta alla propria domanda.

CONDIZIONI DI GARANZIA

Questo prodotto può essere riparato da LEXIP durante e dopo il periodo di garanzia. Gli accessori soggetti a usura e altri pezzi sostituibili direttamente dall'utente possono essere ordinati, se disponibili localmente, sul sito internet www.lexip.com

GARANZIA

Questo prodotto è garantito da LEXIP contro qualsiasi difetto di fabbricazione, di materiale o di manodopera durante il periodo di garanzia nei paesi*** definiti nella lista dei paesi allegata, a partire dalla data d'acquisto iniziale o dalla data di consegna. La Garanzia Internazionale del produttore copre tutti i costi del ripristino di un prodotto riconosciuto come difettoso per riportarlo alle sue specifiche originali, attraverso la riparazione, la manodopera e l'eventuale sostituzione delle parti difettose. A discrezione di LEXIP, può essere offerto un prodotto sostitutivo equivalente o superiore al posto della riparazione del prodotto difettoso. Gli obblighi di LEXIP ai sensi della presente garanzia sono limitati esclusivamente a tale riparazione o sostituzione.

CONDIZIONI ED ESCLUSIONI

LEXIP non ha alcun obbligo di riparare o sostituire un prodotto che non sia accompagnato da una prova d'acquisto. Il prodotto può essere depositato direttamente presso il proprio rivenditore o inviato direttamente al centro di assistenza tecnica Lexip mediante lettera raccomandata con ricevuta di ritorno dopo essere stato imballato in modo adeguato. Al fine di offrire il miglior servizio post-vendita possibile e migliorare costantemente la soddisfazione del cliente, LEXIP potrà inviare un sondaggio di soddisfazione a tutti i clienti il cui prodotto sia stato riparato o sostituito da uno dei suoi partner.

SERVIZIO CONVENZIONATO LEXIP

La Garanzia Internazionale LEXIP copre esclusivamente i prodotti acquistati in uno dei paesi elencati e utilizzati per scopi domestici sempre in uno dei paesi elencati nella Lista dei paesi***. La presente garanzia non copre i danni derivanti da uso improprio, negligenza, mancata osservanza delle istruzioni per l'uso e la manutenzione o da modifiche o riparazioni non autorizzate del prodotto.

La presente garanzia non si applica a problemi di imballaggio o di trasporto durante la spedizione del prodotto da parte del proprietario. Essa non comprende inoltre la normale usura

del prodotto, né la manutenzione o la sostituzione di parti usurabili, né i seguenti casi:

messa a contatto del prodotto con acqua o qualsiasi altro liquido

danni da urto ingresso d'acqua, di polvere o di insetti nel prodotto

ogni tipo di incidente associato a incendio, a inondazione, ecc.

danno derivante da fulmine o sovratensione elettrica

danni o malfunzionamenti specificamente dovuti all'utilizzo con una tensione o una frequenza elettrica non conformi a quelle specificate sulla targhetta identificativa o a qualsiasi altra specifica locale, utilizzo di un cavo non idoneo.

DIRITTI DEI CONSUMATORI

La presente Garanzia internazionale LEXIP non pregiudica né i diritti legali di cui benefici qualsiasi consumatore locale che non possano essere esclusi o limitati, né i diritti legali nei confronti di un distributore presso cui sarebbe stato acquistato un prodotto. La presente Garanzia conferisce al consumatore diritti specifici e il consumatore può peraltro beneficiare di diritti specifici a seconda del paese, dello stato o della provincia. Il consumatore può esercitare questi diritti per il solo fatto di esserlo.

***In caso di utilizzo in un paese elencato diverso da quello di acquisto, la durata della Garanzia Internazionale LEXIP è quella del paese di utilizzo del prodotto, anche nel caso in cui il prodotto sia stato acquistato in un paese elencato con un periodo di garanzia diverso. Il trattamento della Garanzia Internazionale può richiedere più tempo rispetto alle condizioni di riparazione locali se la referenza del prodotto stessa non è commercializzata da LEXIP nel paese di utilizzo. Nel caso in cui il prodotto non possa essere riparato nel paese di utilizzo, la Garanzia Internazionale LEXIP è limitata alla sostituzione con un prodotto equivalente o un prodotto alternativo dello stesso valore, se possibile.

Conservare il presente documento per poterlo utilizzare in

caso di reclamo coperto da garanzia.

***Lista dei Paesi: Francia, Stati Uniti d'America, Cina, Italia, Spagna, Regno Unito, Paesi Bassi, Svizzera, Austria, Canada, Germania, Danimarca, Svezia, Belgio, Irlanda, Portogallo

NORME E DIRETTIVE

Prodotti elettronici o prodotti elettrici alla fine del loro ciclo di vita: Aiutiamo a proteggere l'ambiente!

Il dispositivo contiene molti materiali recuperabili o riciclabili. Portarlo in un punto di raccolta in vista della lavorazione.

La Direttiva Europea 2012/19/UE sui Rifiuti di Apparecchiature Elettriche ed Elettroniche (RAEE) richiede che le apparecchiature elettriche ed elettroniche usate non siano smaltite nel normale flusso di rifiuti urbani. Gli apparecchi usati devono essere raccolti separatamente per ottimizzare il tasso di recupero e di riciclaggio.

Questo simbolo identifica messaggi sulla sicurezza e sulla tutela del-

la salute in questa guida al prodotto. Consultare la presente guida per

informazioni importanti sulla sicurezza e la tutela della salute relative

al prodotto acquistato.

⚠ Attenzione - prima di installare ed utilizzare il prodotto, leggere attentamente le istruzioni fornite. Il produttore non è responsabile per danni e le lesioni riportate a uso o installazione. Tenere sempre il manuale con la fotocamera per futuro futuro riferimento.

SICUREZZA

1. Sicurezza dei bambini e le persone vulnerabili

⚠ Attenzione: Rischio di soffocamento Questo dispositivo potrebbe contenere parti molto piccole che presentano un rischio di soffocamento per i bambini sotto i 3 anni. Assicurarsi

di non lasciare mai questo prodotto alla portata dei bambini. Non lasciare che i bambini giochino con il dispositivo. Non lasciare l'imballaggio alla portata dei bambini. I bambini non devono pulire o tentare qualsiasi intervento di manutenzione sul apparecchio incustodito.

2. Sicurezza Generale e uso

⚠ Avvertenza: rischio di lesioni, scosse elettriche, incendi, ustioni o danni al dispositivo

⚠ Attenzione: non tentare di eseguire riparazioni

⚠ Attenzione: evitare il contatto con prodotto liquido

Questo prodotto è destinato all'uso domestico e al chiuso. Seguire le istruzioni contenute in questo manuale. Non usare o lasciare il dispositivo in ambienti polverosi o sporchi nella misura in cui le parti in movimento e componenti elettronici potrebbero essere danneggiati. Non utilizzare o conservare il prodotto in ambienti particolarmente caldi. Non far cadere, non smontare, non aperto, non andare in crash, non piegare, deformare, qualsiasi parte del prodotto, ciò potrebbe seriamente danneggiarli. Non usare acqua per pulire il prodotto o altro detergente. Non utilizzare detergenti abrasivi, spugnette abrasive, solventi o oggetti metallici. Per pulire il prodotto, usare un panno antistatico. Non smontare il prodotto da soli. Tutte le riparazioni devono essere eseguite da personale qualificato. Non lasciare la batteria vicino a una fonte di calore come un radiatore. Non inserire un oggetto diverso da quelli autorizzati per il prodotto. Non cortocircuitare. Non toccare i terminali della batteria. Non posizionare oggetti pesanti sul prodotto. Evitare vibrazioni o urti eccessivi, essa non deve essere esposto a spruzzi. Non posizionare oggetti contenenti liquidi come vasi sul dispositivo. Non spruzzare acqua sul prodotto per la pulizia. Qualsiasi segno di un tentativo di aprire e/o modifica di questo dispositivo, comprese le eventuali peeling, perforazione o di astinenza etichette, invaliderà la garanzia limitata.

3. Installazione

Non installare e non collegare un apparecchio danneggiato. seguire attentamente le istruzioni di installazione fornite con il dispositivo. Non installare o non ne fanno uso in un luogo dove la temperatura è inferiore a 15°C o in un luogo

esposto alle intemperie. Non posizionare il prodotto in luce diretta del sole o vicino a fonti di calore. Installare il prodotto in un luogo asciutto e al riparo dalla polvere. Non posizionare il prodotto vicino ad una finestra in cui si sarebbe esposto alla luce solare diretta. Non posizionare in zone soggette a spruzzi d'acqua. Non posizionare le sorgenti apparecchio di fiamma, come candele accese.

4. Smaltimento

Seguire le norme di sicurezza a disposizione di rifiuti di apparecchiature elettriche ed elettroniche (RAEE).

5. Cavi

⚠ Attenzione: Cavi e fili

Posizionare tutti i cavi in modo che la persona (o qualsiasi animale) possono essere catturati nei piedi o ucciso per errore muovendo nella stanza. Assicurarsi di mantenere i cavi fuori dalla portata dei bambini e animali domestici. Non lasciate che i vostri bambini di giocare con i cavi. Immediatamente staccare la spina se si nota che presentano un bruciata o fumo. umidità eccessiva può provocare scosse elettriche. Assicurarsi che il cavo non è in contatto con un oggetto caldo, ad esempio un radiatore..

IMPORTANTI PER LA SALUTE

1. Sindrome IMR: lesioni ripetitive sforzo e l'affaticamento degli occhi

⚠ **ATTENZIONE:** l'utilizzo di controller, tastiere, mouse o altre periferiche elettroniche di ingresso potrebbe causare gravi lesioni o disturbi dopo alcune ore, i videogiochi possono rendere i muscoli, le articolazioni, pelle o degli occhi. MRI significa «lesioni da sforzo ripetitivo». la sindrome MRI sembra derivare da piccoli movimenti si ripetono costantemente. I sintomi tipici sono il dolore alle dita, polsi, braccia o al collo. In caso di dolore, intorpidimento o debolezza in queste parti del corpo, vedere un medico al più presto possibile, si prega di seguire le seguenti istruzioni per evitare problemi quali tendiniti, sindrome del tunnel carpale, irritazione cutanea o affaticamento della vista. evitare troppo lunghi periodi di gioco. si raccomanda che i genitori assicurarsi che i loro figli per periodi di gioco

appropriate. Anche se non credo che ne avete bisogno, fare una pausa di 10-15 minuti ogni ora, alzarsi e camminare un po'. se si verifica la stanchezza o dolore alle mani, polsi, braccia o gli occhi, smettere di giocare e riposarsi per alcune ore prima di giocare nuovamente. se le mani, polsi, braccia doloranti o gli occhi durante o dopo il gioco, smettere di giocare e consultare un medico. durante la riproduzione di video giochi: sedersi o stare il più lontano possibile dallo schermo; Gioca sullo schermo più piccolo disponibile; Non giocare se si è stanchi o se avete bisogno di riposo; Gioca in una stanza ben illuminata; fate una pausa di 15 minuti ogni ora



ESPAÑOL

CONTENIDO

Pu94, un cable, Instrucciones

INICIO

Conecte el lado USB-C del cable en el Pu94, luego conecte el segundo extremo al ordenador. El Pu94 funcionará entonces como un ratón (mouse) estándar. Para obtener lo mejor de su Pu94 y configurarlo según sus preferencias, descargue e instale el Lexip Control Panel desde www.lexip.fr.

También encontrará allí las explicaciones para guiarlo en su utilización.

CARACTERÍSTICAS

El Pu94 es el primer dispositivo que combina un ratón (mouse) con dos joysticks. Permite enviar al ordenador atajos de teclado, eventos de joystick o mover el ratón a través del movimiento de los joysticks. Tiene varias características que se detallan aquí:

El Joystick : El ratón Pu94 para juegos está equipado por un mini joystick analógico. Este joystick puede enviar más

de 90.000 valores de ángulo y realizar acciones sostenidas complejas. Usted puede asignar la acción elegida a cada uno de los cuatro ejes del joystick.

Plan de rotación vertical: arriba, abajo, adelante, atrás.

Dos grados de libertad son accesibles y ofrecen la misma sensación que un joystick tradicional, en una versión compacta.

Con 30 grados de inclinación en las cuatro direcciones, el equilibrio y el azimut de una nave espacial, por ejemplo, se vuelve intuitivo.

El láser : El ADNS-9800 ofrece funciones mejoradas, tales como la resolución programable para adaptarse a las preferencias de los jugadores.

Desplazamiento bidimensional con 12000 DPI, y la posibilidad de cambiarlo con cualquier botón configurado sobre el ratón.

El Pivote Interno 360° : El ratón Pu94 para juegos permite una inclinación mecánica interna de dos ejes sobre el casco superior (+/-20 grados en todas direcciones). Como para el joystick, puede asignar cualquier acción a cada uno de los cuatro ejes del pivote interno.

El plan de rotación es horizontal: izquierda, derecha, adelante, atrás.

En el centro del ratón Pu94 para juegos de Lexip, un diábolo en las carcasas superior e inferior. Permite que la carcasa inferior permanezca fija, mientras que la carcasa superior está en movimiento.

Dos acelerómetros, uno está ensamblado en la carcasa superior y el otro sobre la placa de circuito inferior.

Los acelerómetros registran 550 puntos individuales sobre una inclinación de +/- 20 grados.

Botones : El Pu94 está equipado con 6 botones programables.

Teclas: Omron

Deslizadores de cerámica : Los deslizadores de cerámica debajo del Pu94 son perfectos para quien desee una reducción total de la fricción y el mayor coeficiente de fricción entre las posiciones dinámica y estática.

Cable USB Trenzado : El cable del ratón (1m. 60) está trenzado, garantizando su solidez y su vida útil. También puede ser conectado / desconectado gracias a un puerto USB-C para que pueda sustituirlo fácilmente por un cable de su elección (color / longitud diferente).

Panel de control : Gracias a nuestro panel de configuración, usted podrá modificar las sensaciones y funciones de su ratón. Ya sea para los efectos de LED, la sensibilidad, los atajos y mucho más, la Pu94 es totalmente personalizable.

Los parámetros ajustados mediante el panel de control pueden guardarse para su posterior utilización. El perfil se reconoce automáticamente en función del juego.

Algunos perfiles de juego son pre-registrados. Puede utilizarlos como tales o adaptarlos en función de su utilización.

Alimentación : 5V - 200mA

Resolución de problemas : ¿Su Pu94 no es detectado? ¿Su Pu94 no funciona? ¿Los movimientos son bruscos?

- Pruebe otro puerto USB de su ordenador

- Conecte su ratón a un puerto USB dotado de una alimentación independiente

- Asegúrese de que el cable USB no esté torcido ni pellizcado

- Reinicie el sistema

- Asegúrese de utilizar su Pu94 sobre una superficie adaptada (evitar el vidrio y las superficies reflectantes)

¿Su panel de control no funciona como esperaba?

- Diríjase a www.lexip.fr para descargar la última versión del panel de control

- Mire el tutorial que explica el uso del panel de control. Está a su disposición en el sitio web.

- Diríjase a la página FAQ en www.lexip.fr su pregunta ya tiene quizás una respuesta...

CONDICIONES DE GARANTÍA

LEXIP repara este producto, durante y después del período de garantía. Los accesorios, consumibles y demás piezas reemplazables directamente por el usuario, pueden ser

solicitados, si están disponibles localmente, en el sitio web www.lexip.com

LA GARANTÍA

LEXIP garantiza este producto contra defectos de fábrica, de materia o de mano de obra, durante el período de garantía en los países***, tal como se los define en la lista de países adjunta, a partir de la fecha de compra inicial o la fecha de entrega. La garantía internacional del fabricante cubre todos los costos de reparación de un producto reconocido defectuoso para volver a ajustarse a sus especificaciones de origen, mediante la reparación, la mano de obra, y un eventual replazo de piezas defectuosas. A elección de LEXIP, un producto de replazo equivalente o superior puede ser propuesto en lugar de la reparación del producto defectuoso. Las obligaciones de LEXIP en el marco de esta garantía se limitan, exclusivamente, a esa reparación o replazo.

CONDICIONES Y EXCLUSIONES

LEXIP no tiene ninguna obligación de reparar o cambiar un producto que no esté acompañado por una factura de compra. El producto puede ser dejado directamente en el local de su distribuidor o enviado directamente al Centro de soporte técnico Lexip mediante envío certificado con acuse de recibo después de haber sido embalado en forma adecuada. Con el fin de ofrecer el mejor servicio posventa posible y mejorar continuamente la satisfacción de sus clientes, LEXIP podrá enviar una encuesta de satisfacción a todos sus clientes cuyo producto hayan sido reparado o cambiado por uno de los socios.

SERVICIO AUTORIZADO DE LEXIP

La Garantía Internacional de LEXIP cubrirá exclusivamente los productos comprados en uno de los países enumerados, y utilizados con fines domésticos también en uno de los países enumerados en la Lista de Países***. Esta garantía no cubre los daños resultantes de una mala utilización, de una negligencia, del incumplimiento de las instrucciones de uso y de mantenimiento, o de una modificación o reparación no

autorizada del producto.

Esta garantía no se aplicará a los problemas de embalaje o transporte durante el envío del producto por su propietario. No incluye tampoco el desgaste normal del producto, ni el mantenimiento o remplazo de piezas de repuesto, ni los casos siguientes:

- contacto del producto con agua u otro líquido
- daños debidos a un choque
- entrada de agua, polvo, insectos en el producto
- cualquier accidente vinculado al fuego, inundación, etc.
- daño resultante de rayos o pico de tensión
- daños o fallas de funcionamiento debidos específicamente a la utilización de un voltaje, frecuencia eléctrica no conformes con las especificadas en la placa de fábrica u otra especificación local.
- utilización de un cable no adaptado

DERECHOS DEL CONSUMIDOR

Esta Garantía Internacional de LEXIP no afecta los derechos legales de los que gozan localmente los consumidores y los cuales no podrían verse excluidos o limitados, ni los derechos legales respecto de un distribuidor ante el cual habría sido comprado un producto. Esta Garantía otorga al consumidor derechos específicos, y el consumidor también puede beneficiarse de los derechos particulares en función del País, del Estado o de la Provincia. El consumidor podrá hacer uso de estos derechos directamente.

***En caso de uso en un país listado diferente del país de compra, la duración de la Garantía Internacional de LEXIP es la del país de uso del producto, incluso en el caso de que el producto haya sido adquirido en un país listado con una duración de garantía diferente. El tratamiento de la Garantía Internacional puede tomar un tiempo superior a las condiciones locales de reparación si la referencia del producto no está comercializada por LEXIP en el país de empleo. En caso de que el producto no fuera reparable en

el país de empleo, la Garantía Internacional de LEXIP está limitada al remplazo por un producto equivalente o un producto alternativo de igual valor, si es posible.

Guarde este documento que le será útil en caso de reclamo de garantía.

***Lista de Países: Francia, Estados Unidos de América, China, Italia, España, Reino Unido, Países Bajos, Suiza, Austria, Canadá, Alemania, Dinamarca, Suecia, Bélgica, Irlanda, Portugal

NORMAS Y DIRECTIVAS

Productos electrónicos o eléctricos en desuso: ¡Participemos en la protección del medioambiente!

Su aparato contiene numerosos materiales valiosos o reciclables. Confeite el mismo a un punto de colecta para que se efectúe su tratamiento.

La directiva europea 2012/19/UE sobre los Residuos de Aparatos Eléctricos y Electrónicos (RAEE), exige que los aparatos eléctricos y electrónicos para descarte no sean arrojados al flujo normal de residuos municipales. Los aparatos para descarte deben ser recogidos por separado a fin de optimizar la tasa de recuperación y reciclado.

Este símbolo identifica los mensajes de seguridad y salud en esta guía de producto. Lea en esta guía información importante sobre seguridad y salud del producto que ha adquirido

⚠ ¡Advertencia! - Antes de utilizar este producto, lea atentamente las instrucciones. El fabricante no es responsable por daños y lesiones relacionadas al uso o la instalación incorrectos. Siempre guarde este manual con el producto para su uso en el futuro.

INFORMACIÓN IMPORTANTE SOBRE LA SEGURIDAD

1. Seguridad de los niños y las personas vulnerables

⚠ Advertencia: Riesgo de Asfixia este dispositivo puede contener piezas pequeñas que pueden suponer un riesgo de asfixia para niños menores de 3 años. Asegúrese de mantener

el producto fuera del alcance de los niños. No permita que los niños jueguen con el dispositivo. No deje el embalaje al alcance de los niños. Los niños no deben limpiar ni efectúe el mantenimiento en el aparato sin vigilancia.

2. Seguridad General y uso

⚠ ¡Advertencia! : Riesgo de lesiones, descargas eléctricas, incendios, quemaduras o daños en el dispositivo

⚠ ¡Advertencia! : No intente reparaciones

⚠ ¡Advertencia! : No permita que se moje su accesorio

este aparato está diseñado para uso en interiores domésticos y no debe ser utilizado de otra manera. siga las instrucciones de seguridad en el manual. No utilice ni guarde el dispositivo en lugares con polvo / suciedad ya que sus partes móviles y los componentes electrónicos podrían dañarse. No utilice ni guarde el dispositivo en lugares calientes. No utilice el producto con las manos mojadas y evita cualquier tipo de humedad. No mueva el producto cuando esté encendido. No deje caer, no desmonte, no abra, no choque, no doble, no deforme cualquier parte del producto, esto podría causar serios daños. No utilice agua u otro agente de limpieza para limpiar el producto. No utilice limpiadores abrasivos, estropajos, disolventes u objetos metálicos. Para limpiar el producto, utilice un paño antiestático. Todas las reparaciones deben ser realizadas por un personal cualificado. evite que cualquier líquido penetre en el producto. No inserte ningún objeto distinto a los permitidos en el producto ya que podrían tocar puntos de voltaje peligroso o causar un cortocircuito y provocar un incendio o una descarga eléctrica. No coloque objetos pesados sobre el producto, evitar golpes o vibraciones excesivas de la unidad. esta unidad está diseñada para un uso en interiores. La unidad no debe ser expuesta a goteos ni salpicaduras de agua. No coloque objetos que contengan líquidos, como floreros, sobre el dispositivo.

Cualquier evidencia de que este dispositivo se haya intentado abrir y/o modificar, como araños, perforaciones o retirada de cualquiera de las etiquetas, invalidará la Garantía limitada.

3. Instalación

No instale y no conecte un aparato dañado. siga cuidadosamente las instrucciones de instalación proporcionadas con el dispositivo. No instale o no lo use en un lugar donde la temperatura está por debajo de 15 ° C o en un lugar expuesto a los elementos. No coloque el producto bajo la luz solar directa o cerca de una fuente de calor. Instale el producto en un lugar seco y protegido contra el polvo. No coloque en áreas expuestas a salpicaduras de agua. No coloque el aparato cerca de fuentes de llama, como velas encendidas.

4. Eliminación

Tenga en cuenta las reglas de seguridad cuando la eliminación de residuos de aparatos eléctricos y electrónicos (RAEE).

5. Cables

Coloque todos los cables para que nadie (o ningún animal) puede ser atrapado en los pies por error moviendo en la habitación. Mantenga los cables fuera del alcance de niños y animales. No permita que los niños jueguen con los cables. si no utilice este producto durante mucho tiempo, apágalo desconectando el cable de alimentación. en caso de tormenta, se recomienda desconectar el producto de manera que no se dañe por posibles sobrecargas eléctricas o electromagnéticas. Por esta razón, la toma de corriente debe ser fácilmente accesible, de manera que se desconecte cuando sea necesario. desenchufe el aparato inmediatamente si nota que emana un quemado o humo.

ADVERTENCIA IMPORTANTE PARA LA SALUD

1. Síndrome de LER: lesiones por esfuerzo repetitivo y tensión ocular

A Advertencia: el uso de joysticks, teclados, ratón u otros dispositivos de entrada pueden causar la aparición de trastornos o lesiones graves después de unas horas, los videojuegos pueden hacer que sus músculos, articulaciones, piel u ojos. leR significa «lesión por esfuerzo repetitivo». el síndrome de leR se produce después de pequeños movimientos repiten continuamente. los síntomas típicos son

dolor en los dedos, las muñecas, los brazos o el cuello. si usted experimenta dolor, entumecimiento o debilidad en estas partes del cuerpo, consulte a un médico tan pronto como sea posible. Por favor, siga estas instrucciones para evitar problemas como tendinitis, síndrome del túnel carpiano, irritación de piel o vista cansada: evite el exceso de tiempo para jue se recomienda que los padres vigilen a sus hijos por períodos de juego apropiados; Mientras que usted no cree que lo necesita, tomar un descanso de 10 a 15 minutos cada hora, levántese y camine un poco; si siente cansancio o dolor en las manos, muñecas, ojos o brazos, deje de jugar y descanse durante varias horas antes de continuar jugando; si sus manos, muñecas, brazos u ojos doloridos durante o después de jugar, deje de jugar y consulte a un médico. Cuando juegas un juego de video: siéntese lo más lejos que se puede detectar; Jugar la pantalla más pequeña disponible; No juegue si está cansado o si usted necesita para descansar; Juegue en una habitación bien iluminada; Tome un descanso de 15 minutos a cada ho



LEGAL NOTICES

PIXMINDS HOLDING COMPANIES

©2018 Lexip. All rights reserved. "Lexip", "E-Concept", and their logos are trademarks and/or registered trademarks of E-Concept SAS, and/or its affiliated companies. "Pixminds" and their logos are trademarks and/or registered trademarks of "Pixminds". All other product names and images, trademarks or registered trademarks are properties of their respective owners. Made in China. Product features, appearances and specifications may be subject to change without notice. Please retain this information for future. Windows is a registered trademark of "Microsoft Corporation".

PIXMINDS
holding



REF : JVAPCM00430
MODEL : LMDDPU1835